

#### ORDRE DU JOUR - AGENDA

Séance ordinaire du 11 mars 2025 à 19h30 au Regular meeting of March 11, 2025, at 7:30 centre communautaire de Luskville, situé au 2024 route 148, Pontiac

p.m. at the Luskville Community Centre, located at 2024 Route 148, Pontiac

- 1. Ouverture de la séance **Opening of the meeting**
- 2. Parole au public et questions Floor open to public and questions
- **3.** Adoption de l'ordre du jour Adoption of the agenda
- 4. Adoption des procès-verbaux du 4 et 11 février 2025 Adoption of the minutes of February 4 and 11, 2025
- 5. Administration
  - 5.1 Liste des engagements de dépenses List of incurred expenses
  - 5.2 Transferts budgétaires **Budgetary transfers**
  - 5.3 Avis de motion Notice of motion
  - 5.4 Dépôt du projet de règlement d'emprunt 03-25 décrétant un emprunt et une dépense de 505 000,00 \$ pour le pavage du chemin Braun Tabling of draft borrowing bylaw 03-25 authorizing a loan and an expenditure of \$505,000.00 for the paving of Braun Road
  - 5.5 Avis de motion Notice of motion
  - 5.6 Dépôt du projet de règlement d'emprunt parapluie 04-25 décrétant une dépense et un emprunt de 750 000,00\$ pour l'achat de véhicules et d'équipements pour le service des travaux publics
    - Tabling of draft umbrella borrowing bylaw 04-25 decreeing an expenditure and a loan of \$750,000.00 for the purchase of vehicles and equipment for the Public Works Department
  - 5.7 Acquisition de toiles solaires pour le centre communautaire de Quyon

#### Acquisition of solar shades for the Quyon Community Center

5.8 Embauche - Directrice générale adjointe, greffière et secrétaire-trésorière Hiring - Assistant Director General, Clerk and Secretary-Treasurer

### 6. Sécurité publique

### **Public Safety**

Aucun item / No item

# 7. Travaux publics Public Works

- 7.1 Achat d'équipement pour le service des travaux publics bureau mobile Purchase of equipment for Public Works Department mobile office
- 7.2 Octroi du contrat 25-TP-02 entretien des espaces verts Awarding of contract 25-TP-02 – maintenance of green spaces
- 7.3 Appel d'offres pour l'acquisition d'une pelle mécanique sur roues Call for tenders for the acquisition of a wheeled excavator
- 7.4 Achat d'équipement pour le site du parc de Luskville clôture pour chien Purchase of equipment for Luskville Park site dog fence
- 7.5 Achat d'équipement pour le service des travaux publics sableur usagé Purchase of equipment for the Public Works Department used sander
- 7.6 Achat d'équipement pour le service des travaux publics rouleau compacteur Purchase of equipment for the Public Works Department compactor roller

### 8. Urbanisme et zonage Urban Planning and zoning

- Adoption du règlement 10-24 règlement du plan d'urbanisme abrogeant le règlement 175-01 portant sur le plan d'urbanisme
  Adoption of bylaw 10-24 Urban Plan bylaw repealing bylaw 175-01 concerning the Urban Plan
- 8.2 Adoption du règlement 11-24 règlement de zonage abrogeant le règlement 177-01 portant sur le zonage
  Adoption of bylaw 11-24 Zoning bylaw repealing bylaw 177-01 on zoning
- Adoption du règlement 12-24 règlement de construction abrogeant le règlement 179-01 portant sur la construction
  Adoption of bylaw 12-24 Construction bylaw repealing bylaw 179-01 on construction
- 8.4 Adoption du règlement 13-24 règlement de lotissement abrogeant le règlement 178-01 portant sur le lotissement

Adoption of bylaw 13-24 - Subdivision bylaw repealing bylaw 178-01 on subdivision

8.5 Adoption du règlement 14-24 - règlement de permis et certificats abrogeant le règlement 176-01 portant sur les règles d'interprétation et d'administration des règlements d'urbanisme

Adoption of bylaw 14-24 - Permits and certificates bylaw repealing bylaw 176-01 on interpretation and administration rules of urban planning bylaws

8.6 Rétrocession du lot 6 528 167 Retrocession of lot 6 528 167

8.7 Demande d'officialisation du nom du rue Impasse Hynes, lot 6 616 460, auprès de la Commission de toponymie du Québec

Request for Official Recognition of the Street Name "Impasse Hynes," Lot 6 616 460, with the *Commission de toponymie du Québec* 

### 9. Loisirs et culture Recreation and culture

- 9.1 Octroi de contrat FoodCycle Science Awarding of contract - FoodCycle Science
- 9.2 Festival Country de Pontiac 2025 2025 Pontiac Country Festival
- 9.3 Demande de Sports Cyclistes Outaouais Request from Sports Cyclistes Outaouais

## 10. Dépôt de documents Tabling of documents

10.1 Dépôt du rapport relatif à la délégation d'autorisation des dépenses du 3 février au 5 mars 2025

Tabling of the report regarding the delegation of authorization of expenses from February 3 to March 5, 2025

10.2 Dépôt des déclarations d'intérêts pécuniaires de la conseillère Diane Lacasse pour l'année 2025

Tabling of statements of pecuniary interests by Councillor Diane Lacasse for the year 2025

10.3 Dépôt des déclarations d'intérêts pécuniaires de la conseillère Diane Lacasse pour l'année 2024

Tabling of statements of pecuniary interests by Councillor Diane Lacasse for the year 2024

# 11. Période de questions du public Public question period

12. Levée de la séance Closing of the meeting